

南皮張宮保政書

函六冊一

奏議初編卷九

摺卡無可裁併循舊辦理摺

理鹽課糧准部

奏爲查明蘇省松滬兩釐金所轄各分卡委員無可裁併擬請循舊辦理恭摺覆陳仰祈  
咨光緒二十年六月十二日奉 上諭御史鄭思賛奏請飭裁併各省釐局等語釐捐之設藉滬餉項原屬  
不得已之舉前因各省局卡林立貽累商民迭經諭令設法裁併不啻至再至三各督撫自應遵照辦理以期  
上裨 國用下恤商艱乃本日復據該御史奏各省現設局卡仍復不少江西釐局多至七十餘處需索留難  
虛糜耗濫弊端百出亟應再加申禁著江西巡撫及各直省督撫將現設各局悉心籌畫酌留水陸衝要處所  
認真稽查嚴防繞越偷漏其餘零星局卡卽著核實刪減毋得以無可裁併爲詞一奏塞責仍將裁定數目迅  
速覆奏欽此當經恭錄分行江甯蘇州兩藩司欽遵移會各局查詳詳辦已將江甯所屬各局卡無可裁併緣  
由恭摺覆 奏在案伏查蘇局籌辦蘇州常州鎮江三府屬營捐地面較廣左江右湖四通八達滬局籌辦松  
江太倉兩府州屬營捐地處海陽陸路則華洋錯雜水路則汊港紛歧全賴布置周密期免繞道偷漏該兩局  
添設分卡自前撫臣衙榮光奏明裁併之後蘇局僅留分卡一十四處滬局二十處非地當孔道卽專查繞越  
皆係扼要之區今若撤去一處卽多一處漏卮伏念抽贍助餉本屬 朝廷不得已之舉必須無苟無漏以期  
上裨 國用下恤商艱蘇省各釐局分卡前已節次分別裁省體察現時情形再四籌度委員裁無可裁併無

奏請准捐建專祠摺  
意除咨部查照外謹恭摺覆陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏

會奏請准捐建專祠摺

奏爲前任撫臣功德在民懇 恩准于江蘇省城捐建專祠以彰蘊績恭摺仰祈 聖鑒事竊據蘇省紳士前山東巡撫任道銘等呈稱已故前任江蘇巡撫崧駿于光緒十二年七月履任勤求民瘼興利除弊殫竭血誠十三年鄭州決口黃水下注揚州屬之湖河堤塘各工關係下河數十萬生靈故撫遣員周視地勢相度情形凡應堵築挑挖蓄洪灌溉有益于農田水利者倡議興工爲一舉兩得之計至十四年秋鎮江府屬之丹徒丹陽等縣被旱成災蘇常兩屬亦多被旱故撫提撥款項辦理急賑會同前督臣專摺馳奏懇 恩減留江北河運漕糧以資賑拯倡捐銀二千兩手書札飭勸諭紳商士民分別捐助情辭肫摯使人嚮善之意油然而生故能踴躍輪助湊集鉅款並延公止董事核實散給不使更胥侵蝕全活饑黎無算蘇省瀕湖界海內爲販私梟匪出沒之所故撫慎選將弁扼要駐紮分段梭巡而果匪斂跡水路藉清淤鹽之行於蘇地者日有起色商賈便之又加意教養培植人材吉院常課之外增設學古堂卽廢園基地建造購置經史略仿胡文定經

義詞章分齋故事使諸生肄業其中不數年間士子蒸蒸日上咸知實學登甲乙科者率由此出又通飭各州縣實行保甲曰苟得其人率由舊章足以集事由是奸宄遠颺閭閻安堵雖在蘇未滿三年而其設施已足深入乎民心聞其調任浙江相率遮道攀送或妄意請留如嬰兒之失慈父母去年在浙撫任內因病出缺耗音甫至閩省士民咨嗟嘆息謂無望復來有感泣數行下者亦以見故撫德澤之入人深也伏查湘省已蒙恩准建祠蘇省思慕同殷用致援湘省成案擬請自行捐資于蘇州城內建立專祠列入祀典由地方官春秋致祭環請據情入告以彰忠靈等情前來臣等覆查已故前任江蘇撫臣崧駿撫吳三載亮節清風于各屬地方利弊無不寶力請求鄭工黃水下趨則力籌堵洩鎮江旱災告警則廣謀賑濟餘如嚴緝梟匪以靖閭閻整頓督院以育人材凡關繫國計民生知無不爲無不力嘉謨善政聲施爛然故士民感戴之忱至今未泯今據蘇省紳士任道鎔等臚陳政績援案請奏臣等不敢壅于上聞可否仰懇天恩俯准已故前任江蘇撫臣崧駿援照浙江省奏准於蘇州捐建專祠由地方官春秋致祭以彰靈績而慰輿情出自鴻慈邇格除咨禮部暨肅藍旗滿洲都統查照外理合恭摺會陳伏乞

皇上聖鑒訓示謹奏

奏

奏報卸署軍篆日期摺

奏為奏報微臣交卸兼署將軍印務日期仰祈

聖鑒事竊臣承准督辦軍務處咨江甯將軍豐紳現已奉

旨回任等因咨照前來茲豐紳已行抵江甯省城臣於五月十五日委印務協領文瀛將江甯將軍印信

及文卷令箭勘合火牌等件齊送本任江甯將軍豐紳接收臣卽于日交卸所有徵臣交卸兼署軍篆日期  
理合恭摺具奏伏乞 皇上聖鑑謹 奏

查明撫臣被參各款據實覆陳摺

奏為遵 旨查明江西撫臣被參各款據實覆陳仰祈 聖

事竊臣承准軍機大臣字寄光緒二十一

年閏五月十三日奉 上諭有人奏報臣貪婪荒縱據實糾參一摺據稱江西巡撫德馨利慾薰心宴樂成  
癖傳通內外消息以門丁吳子昌爲首幕友朱姓助之元泰仁錢號經手過付屬員中則何其坦朱士林王書  
臣皆託心腹招權納賄萬載縣知縣周鳳藻貪滑巧詐屢有控案以重金請託得免上饒縣知縣朱錫祁藉訟  
婪職該撫反濫行保薦去年冬間大作生日收受禮儀演戲月餘請飭查懲等語著張之洞按照所參各節秉  
公確查據實具委毋稍徇隱原摺著鈔給閱看將此諭令知之欽此遵 吏寄信前來等因當經密委廉幹

之員分別馳赴江西省城及萬載上饒等處按照原參各節分條逐一確查去後茲據各委員查明先後回江  
稟經據稱原參該撫索賄視缺之肥瘠定價之高下至傳通內外消息以門丁吳子昌爲首幕友朱姓助之元  
泰仁錢號經手過付自部選或序補者到任後非酌量獻納若干不能安居其所派委整差亦然加之性耽娛  
樂尤嗜演劇時常傳集上海名優入署演唱自製鮮明戲具衣裝見者譁然去年該撫因辦軍務奏請學臣監  
臨鄉試乃于八旗會館演戲一月冬間遼東州縣失陷該撫猶大作生日收受禮儀演戲又經月餘各節詢諸

江西官吏商民僉謂該省官場有欲得優缺優差或欲陞調及久任者多由營求而得如南昌臨川豐城廬陵鄱陽高安清江樂平上饒奉新新昌玉山吉水太和廣豐贛縣萍鄉萬載安福浮梁金谿南城等縣各優缺于撫署皆有應酬尤須先送門丁吳子昌門包託其關說人言藉藉第究竟何人何時因行事賄賂若干獻納之錢物是否該撫所收抑係丁幕所得查無實據至元泰仁錢號向有各州縣經手錢糧上兌今行賄之人查無實據其過付與否更難得實門丁吳子昌現因事遣之進京未回所稱助吳子昌傳通消息之朱姓幕友係朱文藻即朱翼卿先在撫署辦理營務三年前因遭物議太甚已捐道員赴皖候補撫署現無朱姓幕友上年鄉試時在會館演戲多日有因迎送公讌者尙非概係該撫自行演看十一月二十七日該撫生日作壽頤收禮物先于十一月望後派祥臨輪船赴九江拖帶上海名優到署內演戲往年生日有演戲至月餘者上年止演戲十餘日亦無月餘之久戲價皆由屬員折價致送傳聞每戲一本折銀五十兩每逢生辰屬員每人或送十本二十本不等戲具衣裝有人所致送者亦有自行添製者署內向有數人能唱能演凡遇演戲即用此衣具遇有赴會館等處聽戲即自帶戲衣戲具前往以致見者駭笑又原參屬員中何其坦朱士林王書臣三人均與門丁吳子昌狼狽爲奸攬事舞弊一節查悉何其坦先由佐雜充當巡捕最爲該撫所喜上年署新建縣題補餘干縣本年調署南昌首縣兼充文報電報等局差慣事鑽營巧于迎合與門丁吳子昌狼狽爲奸攬權納賄遂致聲勢赫然朱士林本缺德安縣現署新建首縣近已調補臨川縣亦與吳子昌朋比爲奸誠如原參所

謂專通消息取媚營私者也王善臣因善于詞令慣事逢迎現當巡捕與吳子昌通同一氣勢所難免又原參萬載縣知縣周鳳藻貪滑巧詐署中火食幕友脩金一切索諸門丁縱容門丁爲惡屢有控案以重金請託得免一節查周鳳藻素性貪鄙家丁所得錢物該員與之三七分用以劣紳杜姓辛姓宋姓爲爪牙遇有案件先說使賓家丁與劣紳擇其案中有錢之人多方訛詐需索如願始得到堂到堂之日又有堂費破家者指不勝屈萬載之民言之無不切齒署中火食由稅契家丁繳六成管業門丁按事照派至幕友脩金亦由各行家丁派送此門丁縱容之所由來也該員用其族人改名高寶樹爲門丁一切由其主持又將高寶樹薦與首縣朱錫祁爲門丁萬載則由高寶樹荐張姓爲帮手高寶樹每月回寓一次常住省中以通各署消息上控之案甚多情節最重者如北門外徐姓爭地殺死二命小北門袁姓因積穀網差到府門丁因禁用小錢誣民重罰罷市三日南鄉第一區高村地方彭姓妾謀死大婦陳氏聞因該員受賄以致上控亦未審明屢有委員均未見重金請託何人原參未指明何案無從查其實據然既派高寶樹在省與各署之劣幕及不法家丁串通自係爲營謀請託無疑又原參上饒縣知縣朱錫祁貪暴異常信用門丁高寶樹藉訟婪喊因賭發覺委查有案該撫濫行保薦一節查朱錫祁慣事貪暴尤甚其在上饒縣任內遇事任性用刑極重卽如笞責之案動輒三千板甚至有四五千者怨毒之聲盈於道路衆人稱高寶樹爲高老爺許贓甚多原告一進衙門不問是非

曲直先索八十幾個禮每個禮計銀一兩四錢被告亦如之不與者收押如劉正大布店等均受其累上年十月間該縣城守營兵在外巡夜因高寶樹包妓玉山縣姚妓起鬭高寶樹與營兵鬧至府署經廣信府知府委員訊問分別遣散其時百姓乘機洩忿悉向該門丁平日所得喊款勒令交還該門丁見勢不佳將期票一退還現銀有未全退者至賭案查無其事或卽營兵滋鬧訛傳之案因廣信府額勒經額據實通稟該撫遂將額勒經額與缺分較次之臨江府王之藩互相調署又原參高寶樹卽知縣周鳳藻之姪更姓名充當門丁一節查高寶樹係江蘇江都縣人確係本姓周與周鳳藻是一家惟是否叔姪及其本名爲誰一時猝難得其底蘊該門丁由周姓捐有官職或云知縣或云同知通判江西省城置有房屋開有錢鋪兩座甚有富名恣奢已極朱錫祁係於萍鄉縣會匪案內得膺保獎於去年三月內交卸赴京引見又原參此外因賄得缺者不一而足一節既未指出銜名一時猝難查實各等情稟覆前來臣覆加詳詢博訪凡自江西來江甯者所言與委查各節不謀而合臣伏查江西撫臣德馨被參委缺委差皆須賄賂獻納至以缺之肥瘠定價之高下雖外間議論沸騰而查無數目過付寶據該撫久膺外任貌似精明若謂議價賣缺該撫荒謬當不至此惟該撫所賞拔任用多係貪滑卑諂之人既得優缺便差必將百方獻媚送禮送戲以冀久於其任再調優區該撫性喜迎逢遂不能概行拒絕加以素習驕奢性耽娛樂荒於觀劇遠近皆知前數年經言官參劾有案上年冬間軍務緊急京畿戒嚴 晉江焦勞沿江各省亦正籌防務乃於此時仍復自上海遠召優伶兼旬演唱一味酣嬉

殊非疆臣憂國勤職之道至優缺屬吏以代備職價爲名折送多金每年生辰餽送壽禮平日亦間餽送珍物皆由門丁吳子昌經手難保非該門丁藉名擅騙從中乾沒而門丁之斂事有權婪索無忌則已毫無疑義至何其坦朱士林等同僚鄙惡而倚爲腹心同任首劇周鳳藻朱錫祁等民怨沸騰而優加委任或予保薦曾在該撫幕中之朱文藻則以招搖滋議是該撫之門丁幕友巡捕首縣及所實識之州縣無一非貪劣之人則該撫用人之是否公允政事之是否勤明自在 聖鑒之中似此荒縱廢弛專喜逢迎縱容門丁信任劣員以致吏治濶亂官方蕩然民冤不伸怨謗盈路臣實不能曲爲之諱其應如何予以處分之處伏候 聖裁至

餘干縣知縣何其坦德安縣知縣調補臨川縣知縣朱士林諂媚鑽營招搖濶利萬載縣知縣周鳳藻貪婪鄙劣荼毒地方候補知府前上饒縣知縣朱錫祁以暴濟貪縱丁殃民應請 言將該四員均予卽行革職候

補知縣王晉臣卑陋迎合不知立品惟查無爲惡實蹟應請

旨

以從九品降補安徽候補道朱文藻前在

江西撫幕物議甚多斷不宜玷監司之職應請

旨

以州同降補門丁吳子昌干預要公攬權納賄應飭查

明真實姓名籍貫通行嚴拿懲辦又門丁高寶樹卽周寶樹爲惡多端冒捐職員應請 飭下吏部立案俟

查明報捐姓名職銜再行咨部斥革並通行各省將該門丁繕拿解歸江西究明詐贓各案按律懲辦一面將其江西省城所開錢鋪先行查封此外江西貪劣不職各員容臣查明隨時奏請懲處其上控未結各案臣當

飭江西臬司督催秉公審結以肅官方而恤民隱所有遵 言查明撫臣被參各款緣由理合據實覆奏伏

創練自強新軍開辦情形摺

奏爲創練新軍選募鄉民責成洋將管帶操練以洗積弊而圖自強恭摺 奏陳仰祈 聖鑒事竊臣前因海氛粗定憲兵事之不振由錮習之太深非認真仿照西法急練勁旅不足以爲禦侮之資擬在江南練陸軍萬人而以洋將管帶操練其經費在江南自借洋款項下撥用於本年閏五月二十七日具 奏經部議復准咨行在案查自津調來之北洋原訂德國將弁並由臣商託出使大臣許景澄代訂之德國將弁共三十五員自夏秋至今均已先後到齊臣於夏間令先就衛隊護軍等營內選擇操練以試其材數月以來頗有成效可觀亟宜選募新軍刻期訓練查今日練兵必須改用洋操者其故有七承平之時綠營有積習軍興以後勇營亦有積習人皆烏合來去無恒不練固無用練成亦不能禁其四散徒勞無功一也里居不確良莠難分二也無論征軍防軍從無不缺額之事卽其實有之勇亦多係安置閒人令當雜差則雖不缺額亦與缺額同三也層層刻扣種種攤派長夫視爲津貼營官皆有例獻將擁厚賛士不宿飽四也外洋新式快槍快礮精巧非常舊日將領大率不解亦不愛惜粗疎者任意拋擲動致損壞謹慎者收藏不用聽其鏽澀其於擦拭拆卸裝配修理測準諸事全不講求將弁不知何論兵勇操練不能何論臨陣五也營壘器用但守舊法繪圖測量行軍水陸工程諸事尤所不習討內匪則可禦外侮則不能六也營官統領專請應酬奢華佚惰用費繁多營謀請

託無所不有既視爲營私謀利之路豈尚有練報兵國之心七也惟有改以洋將帶之則諸弊悉除無論將來  
臨敵之效若何總之類必足人必壯餉必裕軍火必多技藝必嫻熟勇丁必不當雜差將領必不能濫充此七  
者軍家之體也至於陣陣調度運用之妙賞罰激勸之方軍家之用也凡事必其體先立然後其用可得而言  
夫中國豈無智勇之將敢戰之兵臨戰運用又豈能拘守繩墨特以各營積習錮弊深入膏肓若不捐棄舊法  
別開局面雖事前日加申儆終無大益事後加以誅戮已難補救此一軍練成則此項洋將弁移以教第二軍  
而此軍漸令華官將弁帶之規矩既定數年以後相沿成例將弁兵勇皆視爲固然則短扣廢弛之弊無自而  
萌卽他營將弁或亦可觀感愧厲舍舊圖新此微臣必改用洋將練洋操之微意也臣詳加籌畫現擬先練二  
千數百人爲一軍照洋法分爲十三營卽名爲自強軍俟成軍半年以後操練已有規模卽行推廣加練酌增  
人數一倍統以增至萬人爲止如屆時餉鉅難籌則至少亦必須增至五千人茲就江蘇之淮徐通海四府州  
屬之丹徒丹陽兩縣民氣較爲強壯者每府州各募一營取其距金陵皆不甚遠年籍身家易於清查以杜遠  
省招募清雜勞費遣散流落之弊而各處分練冀以廣開風氣此卽略寓西洋東洋舉國之民人人皆可爲兵  
之意各營皆選擇土著鄉民年在十六歲以上二十歲以下體氣精壯向不爲非者取具族鄰團童甘結聲明  
情願效力十年只准開革不准辭退凡城市油滑向充營勇者一概不收更用西醫驗其身軀壯健並無隱疾

目光及遠者厚給餉糈編爲新軍至一切食肉食冬夏衣履居住房屋西法均由官爲籌備蓋洋操勤苦嚴  
肅毫無通融若非飽暖強健斷不一能勝此勞苦夏間初派營勇練洋操時不過旬日即以畏勞紛紛辭退後充  
加給餉費乃止若照等天

上餉章必無肯應募者自不能一律仿照辦理委派洋員德國遊學來春石泰爲全軍  
統帶其營官等

天

官均以洋將弁爲之別設副營官副哨官名目選武職中壯健有志不染習氣者爲副營官選

歸華官

廣東兩處武備學堂出身之學生爲副哨官其帶兵操練之權悉以委之洋將弁而約束懲責之權則專

充哨官一以通新募勇丁之情二以事權互相維繫三以逐漸觀摩俾華弁儲營官統領之材若洋弁不敷派

理各事一切仍歸營務處考核約束其部伍人數俱照德國營制計現設步隊八營營二百五十人分爲五哨

馬隊二營營一百八十騎分爲三哨礮隊二營營二百人分爲四哨工程隊一營營一百人西例隨營有醫官

槍匠獸醫等項俟次第添設現除雜役人等不計外共馬隊步隊礮隊十二營工程隊一營江北人較強健練

爲馬步各隊江南人較聰穎練爲礮法工程各隊實數勇丁一千八百六十名大約此係德國軍制每一軍人

數四分之一正勇餉銀每名每月給官鑄銀元五元合庫平銀三兩六錢勇目遞加其官給飯食衣履等費在  
外洋員薪水外洋訂有合同華官副營副哨既無絳毫需潤亦無公費名目酌量優給薪水俾足自贍效力計  
長年額支華洋兵將餉薪衣食等項約須四十四萬兩有奇餉數雖鉅然數足而藝精一人必可抵舊日營勇

兩人之用其發餉以洋將會同另派之委員當場給發不歸該營華將華弁專用銀元永無平色參差分兩短少之弊其詳細酌費章程另行咨部立案若建造營房馬棚操場等項動用一次者尚不在內方今財用支絀諸事自必力求撙節惟既仿外洋營制自必處處得其精意之所在又不敢稍事刻畫徒貽創趾適履之譏以致辦理棘手有名無實至於應敵攻守之方圖繪測量之學悉令詳教熟練不准徒襲口號步伐之皮毛致蹈向來洋操陋習臣當督率華洋官兵認真訓練隨時親往考察校閱俾成有用勁旅以仰副 聖主奮武自強之至意所有選募新軍責成洋將管帶操練現已開辦情形除將詳細華洋餉薪各費章程咨部立案外理合恭摺具陳伏祈 皇上聖鑒訓示謹 奏

統籌自強軍的餉擬議辦法摺

奏為統籌洋操新軍的餉擬議辦法恭摺仰祈 聖鑒事竊臣前以招募新軍教練洋操開辦情形專案具奏光緒二十一年十二月初三日承准總理各國事務衙門來電奉 旨張之洞奏南洋創辦新軍責成洋將操練並金陵上海興辦鐵路各摺照所請行惟洋將是否上等之材薪水尚宜斟酌張之洞既經創辦條理秩然即交劉坤一處續成之以為補半之計等因欽此除洋員薪水係由德國訂立合同招致前來當俟本任督臣劉坤一到任詳晰告知斟酌妥辦外惟是此項新軍臣原議擬一萬人氣勢較厚惟餉項過鉅猝難籌措但至少亦須練成五千人方能成一枝勁旅足備緩急查現僅募練步隊八營砲隊二營馬隊二營工程隊

一營半年以後應再添練步隊六營礮隊一營合成步隊十四營礮隊四營馬隊一營除工程隊一百人不併計外新舊合計共練成步隊礮隊馬隊二千營計將及五千名以洋將弁撥教新營而已練之營即可以現充副營官之華將弁改充正營哨官薪水但照現給之數加倍發給是勇餉雖增而洋將弁之薪水不必再增約計再添步隊六營礮隊二營不過增銀二十七萬餘兩前奏十三營餉數細加核算省約四十三萬兩即可數用合之將來再添八營共需銀七十萬兩現以兩江財力計之臣前奏江蘇安徽江西三省裁兵一案可節出銀二十萬兩查七月內戶部咨江南既演練洋操舊有制兵固應遵照奏章大加裁汰防練各軍亦應次第議裁恐兵增餉絀後難爲繼等語除防營已經力裁抵充礮臺專餉外其裁兵所節之餉以供洋操新軍正與部議符合至西皖兩省本與江南唇齒相依以此裁節之款撥歸江西省洋操情理甚順又新增蕪湖米釐一項除備還洋款六萬兩外尚可餘銀十二萬兩又蘇滬兩局米釐一項臣前於上年七月內覆奏米捐不能停免案內請以此項留備歸償洋款奏旨允准今洋款已議有專款清償則現徵米釐即可撥作洋操練軍之用查蘇滬兩局米釐收數除局用外每年總可收銀四十餘萬兩擬卽於蘇滬兩局米釐內撥銀二十八萬兩合計已有七十萬兩此皆係確實有著之款至臣前奏雖有擬於洋款內撥銀百萬爲洋操經費之說祇係支持目前尙非長策誠如部臣所云後難爲繼若照此次所擬辦法則可經久供支洋操一軍不致停廢至洋款餘存之款可儘數留爲開辦蘇杭鐵路之需另摺奏陳臣因開練必須擬就規模審定餉項不敢以受代

在卽稍萌膜視之心合無仰懼 天恩俯念洋操新軍關係重要准將三省裁兵節省之銀二十萬兩撥充  
新軍餉需實於江南武備大有裨益抑臣籌計洋操餉項之愚衷有不得不瀆陳於 聖主之前者竊惟練  
兵爲今日第一要務海軍體大用宏非外省所能獨任若陸軍則疆臣尙可量力籌辦江南外爲海疆要衝內  
爲長江五省門戶必宜宿有重兵庶有禦營不采之威本擬萬人今因餉鉅難籌又有洋款之累不得已而練  
五千餘人已屬節縮經營無可再少若再減於此數卽不能自成一軍餉數雖多若使此軍足備緩急則此費  
自不當惜至訓練之有無實效則視疆臣之考核激勵以爲衡果使精神所注自然淬勵可觀在部臣及後任  
督撫臣忠於謀國必能深明事機熟權輕重而致以歲撥巨款爲口實至於此次陳 奏鐵路洋款洋操三  
事先將餘存洋款現銀留備目前大舉之鐵路再將分省湊集各項應分年從容歸還之洋款而專留出大宗  
有著之餉以練常年必需之新軍種種兼營層層職局在微臣拙於理財不得已而爲此委曲騰挪之策特細  
思所籌各項辦法似亦實能應付不致令別省爲難而江南現在諸急務大端可以同時並舉不致偏廢否則  
將洋款現銀改撥聖勤米鹽常款零星支銷恐數項大舉必致束手中輒實爲可惜伏惟我 皇上銳意自  
強慨然有臥薪嘗膽之志必蒙 倘念外省餉需艱難通籌南洋全局如以上諸事俱能仰邀 前允江  
南幸甚大局幸甚除將開練洋操新軍餉數章程咨部外所有統籌新軍的餉緣由理合恭摺具陳伏祈

遵照部駁奏明請旨摺

奏爲叩聞未成案內咨請議處人員遵照部駁奏明請旨恭摺仰祈聖鑒事竊查接管卷內江蘇江甯縣客民陶紹明以江蘇候補同知桂林串娶伊姑母孀婦林陶氏爲妾強姦桂陶氏之女王玉貞並將其給陳天和爲妾經伊控告陳天和等商通將王玉貞賣娼不從威逼斃命等情赴京欲行叩聞一案經步軍統領衙門拿送刑部咨遞回甯交本任督臣劉坤一查辦劉坤一當以查核原案前經江甯府知府李廷簷訊結既據京控咨回未便再交原審衙門審訊札委汀蘇按察使陳湜親提人卷秉公澈訊議擬詳辦去後嗣據該司提集人證審明諭擬詳請咨部裁復劉坤一詳加察核緣桂陶氏原籍浙江義烏縣幼遭髮逆之亂流落清河被人賣至江甯省城爲娼陶紹明係桂陶氏內姪流寓湖南湘陰縣桂林係吉林拉林正紅旗滿洲富恆佐領下人報捐試用同知陳廷傑卽陳香山又名陳三號舜卿陳承沂卽陳廷玉俱安徽石埭縣人陳廷傑報捐按司獄與桂林均分發江蘇候補素相認識陳天和茶號係陳廷傑陳廷玉祖遺公產桂陶氏後嫁王石夫爲妻祇生王玉貞一女王石夫病故桂陶氏仍出爲娼旋帶同王玉貞改嫁王道生爲妾陶紹明尋見桂陶氏詢悉情由王玉貞時年尚幼亦曾見面迨後陶紹明回歸湖南彼此阻隔桂陶氏因與王道生正妻不睦王道生給桂陶氏養贍洋八百元令其自行過度桂陶氏遂將洋銀存放泰隆當生息又復在省爲娼王玉貞時漸長大桂陶氏亦令當娼光緒十一年間桂林與陳廷傑時至桂陶氏處遊逛桂林因正妻患病家中乏人

料理經陳廷傑爲媒向桂陶氏說合並令倩黃自卿及桂林之家人朱要爲媒嫁與桂林爲妾並無身價桂陶氏有無積存洋錢曾否隨帶箱奩過門交桂林收存陳廷傑並未預聞嗣桂林得邵伯司脣捐差使將桂陶氏接去陳廷傑同至捐局充當司事王玉貞亦從娼家出來另居不復爲娼曾至邵伯司探望一次並未隨桂陶氏過門是年六月桂陶氏因桂林正妻不能相容回省居住常至鄰婦馮謝氏家閑談告知前情後因染患疾並用度不敷情願仍歸桂林爲妾囑託馮謝氏與其姑母陳陶氏向桂林勸允收留當與馮謝氏寫立筆據交桂林收執桂林遂派家丁將桂陶氏接至邵伯司附近居住馮謝氏隨同伴送旋即回歸詎桂林扣住桂陶氏籍益欲將其實給親兵馮智爲妻桂陶氏不從逃回省城桂林卽以桂陶氏府捲潛逃等詞遣丁投稟江甯縣訊明桂陶氏係自願離異所帶衣服係桂陶氏己物並無捲逃銀錢取結省釋桂陶氏亦以桂林將其女王玉貞姦污送給陳天和爲妾等詞控經江甯藩司將桂林撤差飭江甯府提訊陳廷玉因陳廷傑外出陳天和又係公共茶號卽頂陳廷傑之名遣抱投案經江甯府知府李廷簡提同桂林抱告朱要及原告桂陶氏等訊明桂林並無逼姦玉貞陳香山卽陳廷傑亦未收玉貞爲妾桂陶氏係因嫡庶不睦自願離異斷令桂林出洋四百元給桂陶氏領回自度不准再向桂林滋擾取結錄供詳銷桂陶氏心仍不甘後赴督撫臣衙門攔與喊控未蒙准理又以呑財棄婦勒女姦污等情起意京控遂捏造桂林陳香山等將王玉貞逼死等情添砌入詞憲圖允准並令王玉貞至鄉避匿託人寫就呈詞函遞聞紹明來甯告知前情令其進京控告陶紹明因不